عل همشمار

جريدة حزب العمال الموحد

ملحق باللغة العربية

العدد ١ (١٧) - ايار ١٩٤٨ - الثمن ١٠ ملات

من اجل حريتنا وحريتكم

تغلبت في حيفا القوات المقاتلة اليهودية على قوات العصابات . وقد كانت معركة حيفا نصراً عسكرياً هاما برهن على ميزة رجالنا ميزة ماهية كبيرة على رجال المفتي و «الجامعة العربية».

ولكن بعد ان وضحت ميزة القوة اليهودية ازفت الساعة لاظهار طهارة غايتنا وحقيقة رغبتنا في السلام. اننا لم نرغب في جلاء سكان حيفا . فقد جلوا عنها لانهم لم يستطيعوا بغير هذه الوسيلة ان يفرقوا بينهم وبين رجال العصابات . وبعد ان انتهت المعركة ، علينا الآن ان نتوجه الى اولئك الذين رحلوا عن المدينة ونقترح عليهم العودة اليها.

اجل ، لقد اقترحنا عليهم البقاء . ولكن بعد ان رحلوا سيترددون في العودة . ويجب ان تصدر الدعوة منا . وبالطبع لن يوافقوا جميعهم على الرجوع ولكن قد يوافق قسم منهم ولاسيما العمال والكادحين الذين حصلوا على رزقهم طيلة ايامهم بعمل ايديهم في المدينة . ان دعوتنا تشجعهم . فلنقل لهم ان المدينة قد طهرت من رجال العصابات ولن نسمح لهم بالعودة الى التسرب اليها . وقد اصبحت المدينة الآن آمنة مؤمنة لسكانها اليهود والعرب على السواء . فلنستقبل بصداقة ابناء المدينة الذين يعودون الى مدينتهم.

لقد برهنا للعرب على كذب إدعاءات زعماء العصابات فلنبرهن لهم الآن على ان حربنا ضد العصابات هي حرب من اجل حريتنا ومن اجل حرية الجماهير العربية العاملة المسالمة ايضاً . وليكن شعارنا : من اجل حريتنا وحريتكم ، والتحرر من سلطان العصابات ، التحرر من الارهاب الفاشستي ، ومن اجل حياة سلام وتآخ لكلا الشعبين في هذه البلاد.

عن جريدة «عل همشمار» العبرية

لمناسبة اول ايار :

يا عمال جميع الاقطار والشعوب اتحدوا !

منشور حزب العمال الموحد فى فلسطين الى العمال والفلاحين والمثقفين والى جميع طلاب التقدم من العرب

يحتفل بعيد اول ايار في هذه السنة في جميع انحاء العالم فى جو من التوتر المتزايد . فبينما قسم من الاقطار منكب على بناء ما دمرته الحرب وعلى توطيد اركان السلام وتوثيق الصداقة والتعاون بين الشعوب ، اخذت الدوائر الاستعمارية والرجعية تنشر هستيريا الحرب بقصد جر العالم الى كارثة جديدة . وبمساعدة الاستعمار الاجنبي تغرق الرجعية بالدم والنار الشعب اليوناني المناضل من اجل الحرية. وبواسطة «مشروع مارشال» يقصدون الى خنق حريه شعوب اوروبا الغربية وربط تلك الشعوب في ركاب الاستعمار العدواني . ويعمل الديبلوماسيون والعسكريون من صنائع صقور البترول والدولار على اقامة «كتلة شرقية» لتحويل اقطار الشرق الاوسط الى قاعدة حرب جديدة وجعل شعوب الشرق الضحية الاولى لتلك الحرب. ويستعمل شعار «محاربة الشيوعية» ستاراً لكبت كل فكرة تقدمية ولقمع كل حركة دمقراطية حقيقية فى اقطار الشرق . ان الاستعمار الغاشم هو الذي يؤيد الرجعية الصينية ويسبب سفك الدماء في الصين ، هو الذي يتدخل في شؤون ايطاليا الداخلية ، هو الذي يتدخل تدخلا عسكرياً في اليونان ، هو الذي يحول تركيا وايران الى مستعمرتين خاضعتين الى صقور المال الانكلوسكسونيين ، وهو العامل الرئيسي في سفك الدماء في بلادنا المقدسة .

في اول ايار هذا يقف العالم منقسماً الى معسكرين : من ناحية واحدة معسكر ارباب المال والاحتكاريين الدوليين الذين يسيطرون على جهاز الحكم في الدول الاستعمارية والدول التابعة لها ويدعون الى حرب جديدة على امل تكديس اموال اخرى على انقاص ضحاياها . ومن الناحية الاخري معسكر الشعوب طلاب السلام الذين يدركون تماماً ان الحرب لا. تجلب عليهم الا الشقاء والدموع والدماء .

لم يكن واضحاً في يوم من الايام كما هو واضح اليوم .

ان الحرب في صالح ارباب المال والاحتكارات الاستعماريه الدولية .

وان السلام والتعاون بين الشعوب هو مصلحة حيويه لجماهير الشعوب كلها .

ان هذا الصراع الجبار في المحيط الدولي يلقي ظله على بلادنا ايضاً . ان مناورات السياسة الاستعمارية بمساعدة الرجعية العربية وصنائعها العسكريين حملت حكومة ترومان - مارشال على مشروع مشترك مع حكومة بيفين - اتلي : فبدلا من اقامة دولتين مستقلتين لليهود والعرب في فلسطين وجلاء الجيوش الاستعمارية عنها ، يريدون فرض استعباد جديد على كلا الشعبين معاً بشكل «وصاية» انكلو امريكية توطد اقدام الاستعمار في بلادنا وتجعل منها احدى القواعد الرئيسية لمشاريعه العدوانية .

ان خمسة اشهر من سفك الدماء والهدم والتدمير قد مكنت المستعبدين الانكلو امريكيين من حبك مؤامرتهم لافشال مشروع الامم المتحدة لانقاذ فلسطين من براثن الحكم الاجنبي المستعبد ومثير الفتن . ان آلاف الضحايا من اليهود والعرب وعشرات الالوف من اليتامي والارامل . والاملاك العظيمة ثمرة عمل السنين الطويلة ، التي دمرت ، والاضرار والشقاء الذي حل بجماهير الشعبين في خمسة الاشهر الاخيرة ، ربما بدت كافية في الوقت الحاضر . ان هذه اللعبة الدامية في فلسطين قد اصبحت واضحة اكثر مما يجب لعين الرأي العام العالمي . والكل يرى انه بينما القوي التقدمية في العالم العربي ترفع صوتها ضد سفك الدماء في فلسطين وتطلب مع سائر القوى التقدمية في العالم كلة تنفيذ قرار هيئة الامم المتحدة ، تعمل الرجعية العربية بالتعاون مع بيفن ومارشال على منع تنفيذ

(البقية فى الصفحة ٢)

لمناسبة اول ايار — بقية منشور حزب العمال الموحد في فلسطين —

ذلك القرار الدولي الذي جاء ليضع حداً للمسألة الفلسطينية الطويلة. وان جلب قوات عربية مقاتلة من خارج فلسطين لمنع تنفيذ القرار الدولي لاقوى دليل على ان الاكثرية الساحقة من عرب فلسطين ليسوا مستعدين لخدمة مآرب بيفن ومارشال وانهم يفضلون تسوية سلمية مع جيرانهم اليهود على حرب دامية تجر الموت والخراب على العرب واليهود معاً ولا يربح منها الا الفريق الثالث، الذي يضحك دائماً.

ان خمسة اشهر القتال في فلسطين وما اظهره اليهود من قوة وثبات وما نالوه من تأييد معنوي وسياسي من جميع القوى التقدمية في العالم لتنفيذ قرار الامم المتحدة كل هذا قد ادخل الرعب في قلوب صقور الاستعمار من ان تخول فلسطين الى يونان ثانية وتعرقل خططهم في الشرق كله.

ان الاستعماريين يرغبون الآن في وقف الاعمال العدائية ولكن ليس في ابطال العداء وتسوية النزاع القومي المصطنع.

ووقف الاعمال العدائية وسفك الدماء والدمار يهم اليهود والعرب اكثر مما يهم مارشال وبيفن. ولكن اكثر مما يهمنا وقف الاعمال العدائية يهمنا نحن ابطال العداء ذاته واتحاد تسوية سلمية لقضية بلادنا وايجاد سبيل الى تعاون مخلص على اساس مساواة حقيقية ومساعدة متبادلة على التقدم بمصالح الشعبين الحقيقية: الاستقلال والحريه والتقدم لجميعنا في وطننا المشترك. فانه بالرغم من جميع اعمال الاستعمار الاستفزازية ودسائس «حياده» المجرم، فليس هنالك اي تناقض جوهري بين المصالح الحقيقية العملية والاماني القومية العادلة لكلا الشعبين. وفي وسع كلاهما معاً ان يعيشا هنا ويتقدما دون عرقلة — لو استطاعا فقط التحرر من الحكم الاجنبي الذي يثير الفتن ويعقد الامور ويعرقلها.

في اول ايار هذا — عيد التضامن الدولي — فتعلو من جانبي المتاريس الدامية التي تفصل بين ابناء الشعبين في بلادنا، فلتعلو في جميع انحاء هذه البلاد صرخة الشعوب طلاب السلام صرخة طلاب الحرية والتقدم في العالم كله: —

ليسقط المحرضون على حرب جديدة!

ليسقط المستعمرون مثيرو الفتن بين الشعوب ومسببو سفك دمائها!

ليسقط خدامهم وصنائعهم الرجعيون!

وليعش النضال من اجل عالم حر من الرجعية والحروب عالم سعادة وحياة انسانية للجميع!

وليحي تآخي الشعوب في نضالها من اجل مصالحها العادلة!

وليحي الاستقلال السياسي لكلا الشعبين في فلسطين!

وليحي اتحاد الكادحين في العالم كله وفي بلادنا

وليحي اول ايار، عيد التضامن الدولي!

حزب العمال الموحد في فلسطين

اللجنة المركزية — اول ايار ١٩٤٨

معنويات عالية

«اعظم انتصار للعرب منذ بدء الحرب» — هكذا وصفت الصحف العربية هجوم قوات القاوقجي على «مشمار هاعيمك». و«مراسل خاص» لجريدة الدفاع كان — حسب قوله — في مكان المعركة رأى بام عينه ان جميع سكان المكان قد قتلوا وان جميع البيوت قد هدمت وان العلم العربي رفع فوق المكان الذي بقيت فيه فرقة القادسية لتشرف عليه».

ولكن من العجب ان ذلك قيبوتس ذاته الذي «احتله» المجاهدين العرب «بساعة ونصف» لا يزال قائماً. والمدافعون عنه الذين قاموا بهجوم معاكس قد احتلوا القرى العربية المجاورة: ابو شوشه، رويبعه الفوقه ورويبعه التحته، ابو زريق، ووصلوا حتى كفرين البعيدة. ان المدافع البريطانية التي لدى القاوقجي قد استطاعت حقاً ان تطلق النار من بعيد وان توقع اضراراً. ولكن اسألوا عرب تلك الناحية لتسمعوا ما هي الاضرار في النفوس والاملاك التي حلت بهم وبقراهم على اثر الاعمال الحربية التي قام بها «المنقذون» صنائع بيفين.

ان مشمار هاعيمك لا يزال قائمة وستبقى قائمة.

والاضرار ستصلح. والمهاجمون العرب لم يعجزوا فقط عن تدميرها واحتلالها بل انهم قد عجزوا ايضاً عن زعزعة روح رجالها ومبادئهم الاساسية. وحتى في وقوفهم في الجبهة الموقتة ضد مهاجمين مخدوعين مساكين فان رجال مشمار هاعيمك والمدافعون عنها يعلمون من هو عدوهم الحقيقي ومن ليس سوى ضحية مسكينة في سبيل مصالح غيره. وعلى هذه المعنويات العالية تشهد الكلمات التالية التي كتبها احد اعضاء قيبوتس مشمار هاعيمك في جريدة «عل هامشمار» في ١٣ نيسان وكانت المعركة لا تزال قائمة في تلك الناحية، قال:

«... خرج المدافعون عن «مشمار هاعيمك» لهجوم معاكس. بعض القرى العربية التي استعملت قواعد للمهاجمين قد احتلت. ابو شوشه روبية الفوقه ابو زريق ...

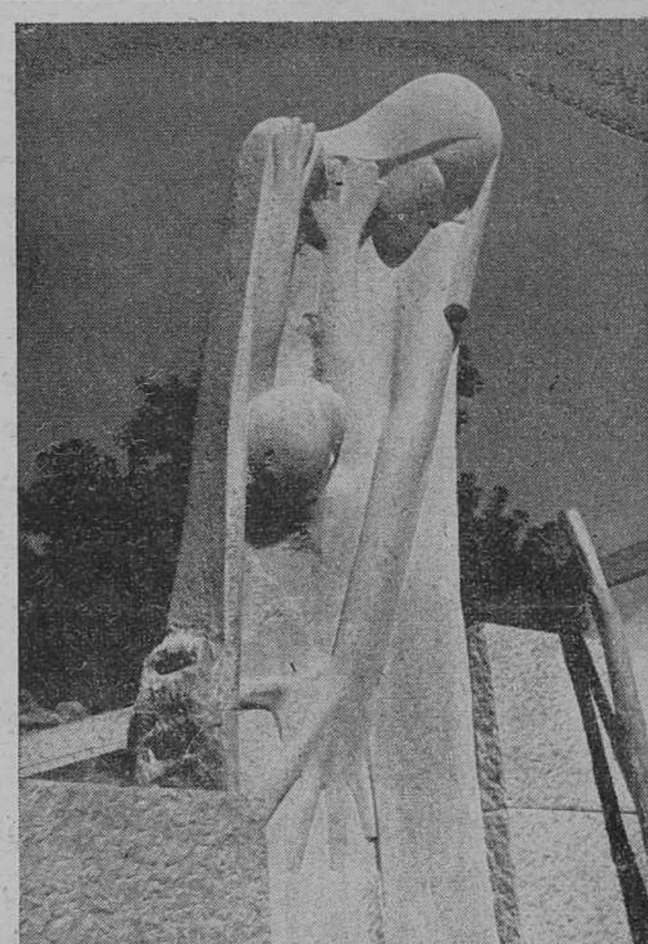
اني اذكر علاقات الجوار مع هذه القرى ومع كفرين ومنسي. اذكر الخلافات الصغيرة على المرعى واذكر الدعوات للاعراس، وتبادل الزيارات في ايام السبت والاعياد. واذكر ايضاً المساعدة بالمياه والماكينات وباوجاع السرقات. اذكر.. ان سيارتنا «بروكواي» عادت مرة من الحقل تحمل المحصول وفجأة بدأ يتصاعد منها الدخان. وقبل ان يعلم السائق ما وقع، اشتعلت النيران. فخف رجال الكبوتس وجاءوا بالتركتورات. ومن حولهم حقول الحنطة الناشفة سريعة الالتهاب. واسرع جيراننا العرب لمساعدتنا، وكان بعضهم احسن المنقذين. وبنشاط وتضحية واخلاص كافحوا النار. واحاطوها ووضعوا عليها الاكياس المبللة والتراب. فانطفأت النار. وكم كان ساراً مصافحة ايدي جيراننا والاعراب لهم عن الشكر. وقد ابتسموا ومن خلال ابتسامتهم لمعت العيون.

انهم يعلمون ان مشمار هاعيمك لا يمكن اخضاعها، ومعرفتهم لها طيلة عشرين سنة كافية لذلك. ولكن ها هي النار قد اشتعلت فهل بينهم من يساعد على اطفائها من اجل السلام، من اجل الحقول، من اجل الذرة، والقمح، من اجل القرى، من اجلهم ومن اجلنا، من اجل القطيع والمراعي من اجل ليالي الصيف من اجل السحب في الافق من اجل جبل المحرقة من اجل حياة سلام واحترام وانشاء؟

من هم المتطوعون «لانقاذنا» من قرار الامم المتحدة

ان العالم الكبير الذي يتتبع ماجريات الحوادث في بلادنا لم يعد يخطىء اليوم في تقدير ما يحدث هنا. فقد نوه راديو موسكو — مثلا — في الاونة الاخيرة، الى ان «رؤساء العصابات العربية يجب ان يحاكموا امام محكمة دولية كمجرمي حرب. فهؤلاء هم ذات الزعماء الذين نظموا العصابات الاسلامية في فرق الهجوم النازية. ان هؤلاء الزعماء اكثر الفاشيين تطرفا في الشرق الاوسط، وهم في محاربتهم اليهود يلقون التأييد من قبل «الديموقراطيات» الغربية. وهذه فضيحة دولية يجب مقاضاتها على مسرح دولي».

وبهذه الروح تكتب الصحف التقدمية ويتكلم المعقبون في محطات الاذاعة في العالم باسره. على اننا نشاهد الامور عن كثب ولذا فانا نراها رؤية حقيقية تامة والعرب ايضاً يدركون الحقيقة. وفي تقرير سري قدم لاحد الزعماء العرب نجد صورة «رائعة» للعناصر التي يتألف منها «جيش الانقاذ» الذي اسرع في او وسالة الى هنا لتحقيق مشروعات بيفين. اكثر العناصر تأخراً من البلدان المجاورة؛ اعضاء الاحزاب الفاشية من نوع حزب انطون سعادة في سوريا ولبنان، و «مصر الفتاة»، منظمات «الاخوان المسلمين» في مصر، جركسيون من القفقاز، الذين سواء فروا والتحقوا بالنازيين ام اسرهم النازيون و «ربوهم»، فهم على كل حال لا يعودون الى بلادهم بل يأتون للاستيطان بمساعدة البريطانيين، في مملكة الملك عبد الله؛ مسلمون من يوغوسلافيا كانوا اسرى لدى الايطاليين وبدل من ان يعودوا الى وطنهم المحرر فضلوا الوصول بسفن بريطانية الى شواطىء لبنان وتقديم سهمهم في «انقاذ» فلسطين من قرار الامم المتحدة. واذا اضفت الى جميع هؤلاء بعض البولونيين من رجال الجنرال اندروس سابقاً وبعض اعضاء فرق الهجوم الالمانية، الذين وصلوا بطريق عجيبة من معسكرات الاسرى في مصر الى معسكرات التدريب في سوريا، واضطلعوا بمهام تدريب العصابات العربية في فلسطين (ويقول البعض ان هناك بعض اعضاء منظمة «الفالانغه» من بلاد فرانكو)— اجل اذا اضفت هؤلاء تكونت لديك صورة تكاد تكون كاملة. نقول «تكاد تكون» لانه يجب ان لا ننسى بالطبع، اولئك العرب الفلسطينيين من اتباع رئيس اللجنة العربية العليا المتحمسين، والمساعدون «الناطقون بالانكليزية» من نوع فران، والذين حاولوا نسف دار «البالستاين بوست» ومقترفي الجريمة الشنعاء في شارع بن يهودا بالقدس.



احد التماثيل من «زاوية ذكرى للمنى» في «مشمار هاعيمق»

زعماء حزب العمال الموحد يقولون:

لابد من اتفاق وحياة مشتركة في نهاية الامر

في محاضرته في موضوع «ماذا يجب ان نعمل» في الاجتماع العام الذى عقده حزب العمال الموحد في حيفا حلل الرفيق حزان الحالة السياسية وشؤون الامن في البلاد ومما قاله:

لقد اعلنا من كل منبر وانا لنقول اليوم ايضاً: ان العرب هم الذين علينا ان نجد سبيلا مشتركا معهم وعليهم يجب ان نؤثر، لا ان نجنبهم ولا ان نتجاهل التاريخ والواقع. ان الظروف صعبة اليوم اذا اصبحت كلة عربي عندنا مرادفة تقريباً لكلمة «قاتل» ولكن في نهاية الامر لن ينتصر السلاح. اننا سنهدم الواحد منا الآخر. ويضحك الفريق الثالث ضحكته الشيطانية. اذن علينا لا ان ندافع فقط ان الدفاع يقتضى الهجوم ايضاً ولكن الامر سينتهي بالاتفاق والحياة المشتركة والا فلن يمكن العيش في هذه البلاد الا للمستغلين.

ليس العرب هم الذين بدأوا في الحرب...

في خطابه اثناء المناقشة السياسية في اجتماع اللجنة التنفيذية الصهيونية بكامل هيئتها الذي عقد مؤخراً في فلسطين قال ممثل حزب العمال الموحد الرفيق اسحق تابنكين:

«اما فيما يتعلق بالهدنة فليست المسألة ان نقبل الاقتراح ام لا. اننا لم نعلن الحرب وليس العرب هم الذين بدأوا في الحرب — انها بريطانيا هي التى دعتهم الى السلاح وهي التي جهزتهم. انها بريطانيا التي تحارب ضدنا. ان العرب هم شعب فلاحين وعمال مثلنا لا افندية ومفتين. ولكنها ليست ايضاً حرب الشعب الانكليزي بل حرب الحكومة الانكليزية وحكومة الولايات المتحدة.

حسابات حكومية

للمدارس «مفيش» - للبوليس يوجد دائماً

قال المندوب البريطاني للجنة الامم المتحدة انه بعد خروج بريطانيا من فلسطين تبقى في القدس قوة بوليس بلدية مؤلفة من ٣٠٠ يهودى و ٣٠٠ عربي، وتكون هنالك حاجة الى الف رجل بوليس آخر من غير الفلسطينيين. وحسب تقدير بريطانيا تكلف نفقات غير الفلسطينيين مبلغ ٤٨٠٫٠٠٠ جنيه في السنة ونفقات البوليس اليهودى والعربي ١٤٤٫٠٠٠ جنيه في السنة ومجموع ذلك ٦٢٤٫٠٠٠ جنيه في السنة ذلك عدا نفقات السكن والسلاح والنقل. وهذا لبلدة القدس وحدها فقط.

واننا لنذكر الآن الحساب الذي حسبه في حينه السيد جبرابيل كتول، احد كبار الموظفين العرب في دائرة المعارف الحكومية (المنتدى مجلة الاذاعة العربية في فلسطين اعداد حزيران وتموز وآب ١٩٤٣):

حسب السيد جبرائيل كتول فوجد انه في السنة الدراسية ١٩٤١/٤٢ تعلم في جميع المدارس – الحكومية وغير الحكومية – ٣٤ بالمية فقط من الاولاد العرب في فلسطين الذين تتراوح اعمارهم بين ٥ و ١٥ سنة. وان فرض التعليم الاجباري على جميع الاولاد العرب من سن ٧ الى ١٢ سنة يكلف نفقات سنوية اضافية قدرها ٢٥٠٫٠٠٠ جنيه. وانفاق ٤٥٠٫٠٠٠ جنية لبناء بنايات جديدة. ولو فرض التعليم الاجباري على جميع الاولاد العرب من سن ٥ الى ١٥ سنة لوجب على الحكومة ان تنفق كل سنة مبلغ ٧٠٠٫٠٠٠ جنيه اضافية، وان تدفع مبلغ ١٫٣٠٠٫٠٠٠ جنيه لبناء بنايات اضافية.

ولهذا بالطبع لم تجد الحكومة الموارد اللازمة. وبالتالي ماذا يهم اذا تعلم الاولاد العرب القراءة والكتابة ام نشأوا عميان يعيشون في ظلام الجهل؟ هذه هي الحال في امور التعليم وفي الشؤون الصحية والشؤون الاجتماعية الخ.. اما للبوليس وللسجون فان الحكومة لم تنقصها الموارد قط. ان المقاتلين العرب جديرون حقاً بان يسفكو دماءهم من اجل بقاء هذا الحكم في البلاد بشكل ما من الاشكال بالرغم من قرار الامم المتحدة بجلائه واستقلال الشعبين في هذه البلاد.

المساعدة التى يستطيعون تقديمها للسلام

علقت احدى الصحف اليهودية على خطاب المندوب السامي الذي دعا فيه «الفريقين» – لا الثلاثة – الى وقف الاعمال العدائية بناء على دعوة مجلس الامن، بقولها:

ان خير مساعدة يستطيع المندوب السامي ان يقدمها من اجل السلام في فلسطين هى فقط الخروج من هنا في اسرع وقت ممكن وتحرير هذه البلاد في اقرب وقت مستطاع من تلك الاقوال الحلوة والاعمال البشعه. ان شعبي هذه البلاد سيتوصلان بشكل ما الى السلام والتعاون ولكن بشرط واحد هو ان لاتكون بريطانيا حاضرة اذ ذاك.

موجز مفيد

☆ باتحاد حزب «هاشومير هاتسعير» وحزب «احدوت هاعفودا – بوعلي تسيون» في حزب واحد «حزب العمال الموحد» اصبح هذا الحزب الحزب الثانى في قوته بين جميع الاحزاب السياسية اليهودية في فلسطين.

☆ قالت مجلة اليساريين النظرية في الولايات المتحدة «نيوماسس» انه يقتضي للقوى التقدمية من اليهود والعرب يقظة دائمة وجهود خارقة كي يخمدوا نيران العداء بين العرب واليهود وليحققوا قرار الامم المتحدة بشأن استقلال البلاد واقامة الدولتين اليهودية والعربية فيها.

☆ وصلت الى فلسطين مؤخراً اربع سفن مهاجرين «غير شرعيين» فنقلوا عنوة الى قبرص بواسطة الاسطول البريطاني الذي لا يزال «يحرس سواحل البلاد حتى ١٥ ايار».

☆ تقوم جمعية العمال الزراعيين اليهود التابعة للنقابة العامة للعمال اليهود بالاستعدادات اللازمة لانشاء سلسلة من القرى الجديدة في نواح مختلفة من البلاد.

«فى ابان عاصفة الدماء التى تجتاح البلاد نتوجه الى جماهير الشعب العربى، فى فلسطين، وفى الدرجة الاولى الى العمال والفلاحين والمتنورين.

لا تنقادوا وراء التحريض المتطرف لا تصغوا الى عبيد الاستعمار من اوساطكم!

ان سفن لاجئينا، وقرى استيطاننا وصفوف مدافعينا، لا تحمل الى هذه البلاد بشرى الحرب بل بشرى السلام والتحرر.

وحتى فى ابان اشتداد المعركة نرفع علم جبهة العمال اليهوديه العربية المشتركة – علم السلام اليهودى - العربى.»

(من نداء حزب العمال الموحد الى الجمهور اليهودى بمناسبة اول ايار)

☆ يطالب الحزب الشيوعي الذى غير اسمه مؤخراً من «الحزب الشيوعي الفلسطيني» الى «الحزب الشيوعي في ايريتس اسرائيل» بالاعتراف «بالهاغانا» كقوة عسكرية قانونية وتأليف حكومة يهودية طبقاً لقرار الامم المتحدة.

☆ شرع قسم الاتصال بالعرب في حزب العمال الموحد باصدار نشرة انباء عربية (بالستانسل) تتضمن قطعاً من الصحف اليهودية وانباء وتعليقات في الشؤون السياسية والحياة العامة في البلاد. وترسل هذه النشرة لبضع مئات من العرب في فلسطين والاقطار المجاورة ممن تعنيهم هذه النشرة. وقد صدر منها حتى الآن اربعة اعداد.

عل هامشمار

جريدة حزب العمال الموحد فى فلسطين

ملحق باللغة العربية

العنوان: حيفا، ص. ب. (١٠٠٧)، تلفون ٢٥٦١

על המשמר

עתון מפלגת הפועלים המאוחדת בארץ ישראל

מוסף ערבי

גליון 1 (17) מאי 1948

AL HAMISHMAR – The Daily Guardian

Issued by

United Workers' Party in Palestine

Arabic Supplement

No. 1 (17) May 1948